

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 87 (1969)
Heft: 231

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Freitag 3. Oktober 1969
Berne, vendredi 3 octobre 1969

2277

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

87. Jahrgang
87^e année

No 231

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 2000 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ [031] 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.–, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncenregie: Publicitas AG – Insertionsstarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Berne. ☎ (031) 61 2000 (Office féd. du registre du commerce ☎ [031] 61 26 40) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: année civ. 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 28 ct. (étranger 33 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

N° 231 Inhalt - Sommaire - Sommario

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhandene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

BRB über die Preisfestsetzung für Kartoffeln der Ernte 1969. - ACF fixant les prix des pommes de terre de la récolte de 1969.
Weisungen über die Verwertung der Kartoffelernte 1969. - Instructions concernant l'utilisation de la récolte de pommes de terre de 1969. - Istruzioni concernenti l'utilizzazione del raccolto delle patate del 1969.
France: Dédouanement des envois par la poste et colis postaux. Procédure d'abonnement.

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Nidwalden, Glarus, Zug, Freiburg, Solothurn,
Basel-Stadt, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino,
Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

24. September 1969. Liegenschaften.
Tertor SA, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Sihlstrasse 17, Zürich I (bei Dr. Walter R. Schneebeli). Statutendatum: 18. September 1969. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Gesellschaft beabsichtigt die Liegenschaft «La terre d'ors» in Col des Juges, La Roquette sur Saïgne (Frankreich), zum Preise von F (französische Franken) 1 250 000 käuflich zu erwerben. Zweck: Kauf und Verwaltung von Liegenschaften, insbesondere der Liegenschaft «La terre d'ors» in Col des Juges, La Roquette sur Saïgne (Frankreich). VR (Verwaltungsrat): 1-3 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied: Dr. Walter R. Schneebeli, von Zürich, in Zollikon, mit Einzelunterschrift. Direktor mit Einzelunterschrift: Edgar Moritz Mädlar, deutscher Staatsangehöriger, in Offenbach am Main (Deutschland).

24. September 1969. Brenn- und Treibstoffe.
Dubach AG, Wetzikon, in Wetzikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Stationsstrasse 83, Kempten (bei Ernst Dubach). Statutendatum: 5. September 1969. Grundkapital: Fr. 50 000, worauf Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Zweck: Handel mit festen und flüssigen Brenn- und Treibstoffen. VR (Verwaltungsrat): ein oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR: Ernst Dubach, von Rüschegg BE, in Wetzikon ZH, Präsident, und Adolf Weiler, von Herisau AR, in Rütli ZH, beide mit Einzelunterschrift.

24. September 1969. Versicherungen.
Dr. E. Egli-Delafontaine AG, in Zürich, Aktiengesellschaft. Statutendatum: 12. August 1969. Zweck: Betrieb von Versicherungsagenturen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder mit eingeschriebenem Brief. VR (Verwaltungsrat): ein oder mehrere Mitglieder. Präsident oder einziges Mitglied der VR führen Einzelunterschrift. Mitglieder des VR: Dr. Ernst H. Egli-Delafontaine, von Zürich und Küssnacht, in Zürich, Präsident, und Ernst F. Egli-Trudel, von Zürich und Küssnacht, in Cormaux NE, beide mit Einzelunterschrift. Adresse: Seebahnstrasse 31, Zürich 3.

24. September 1969. Hoch- und Tiefbauten.
Spaltenstein & Co., in Zürich II, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1969, S. 1140). Hoch- und Tiefbauunternehmung. Gesellschaft hat sich aufgelöst. Liquidation ist durchgeführt. Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 31. Dezember 1968, sind an die «Spaltenstein AG», in Zürich, übergegangen.

24. September 1969. Hoch- und Tiefbauten.
Spaltenstein AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Schaffhauserstrasse 372, Zürich II. Statutendatum: 1. September 1969 und 16. September 1969. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberiert, 5000 Namenaktien zu Fr. 100. Übernimmt Kommanditgesellschaft «Spaltenstein & Co.», in Zürich, mit Aktiven (Fr. 31 751 612.30) und Passiven (Fr. 31 251 612.30) gemäss Übernahmebilanz per 31. Dezember 1968 zum Preise von Fr. 500 000, welcher voll auf Grundkapital angerechnet. Zweck: Übernahme von Hoch- und Tiefbauten aller Art. Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten. VR (Verwaltungsrat): mindestens 3 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. Mitglieder des VR: Theodor Spaltenstein, von Flaach, in Bassersdorf, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Emma Spaltenstein, geb. Schwob, von Flaach, in Bassersdorf, und Cornelia Ackeret, geb. Spaltenstein, von Seuzach, in Bassersdorf, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Karl Schwob, von Frenkendorf, in Zürich, und Erwin Grimm, von Zürich und Grüningen, in Wallisellen. Kollektivprokura zu zweien haben Adolf Egger, von Grindelwald, in Zürich; Hans Baumgartner, von Altstätten SG, in Kilchberg ZH; Felix Bieler, von und in Winterthur, und Ernst Mäder, von Zürich und Mühlebühl BE, in Zürich; die Prokura des Letzgenannten ist ausgedehnt auf die Veräusserung und Belastung von Grundstücken.

24. September 1969. Papiere.
Fritz Döbeli, in Zürich (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1969, S. 1406). Papiere und Kartons en gros usw. Diese Firma ist erloschen. Diejenigen Aktiven und Passiven, die in der Übernahmebilanz per 31. Dezember 1968 enthalten sind, sind an die «Karton-Doebeli AG», in Zürich, übergegangen. Andere alle die in der erwähnten Bilanz aufgeführten Aktiven und Passiven sind nicht an die neue Aktiengesellschaft übergegangen, doch gelten die von der Einzelfirma seit dem 1. Januar 1969 abgeschlossenen Geschäfte als auf Rechnung der Aktiengesellschaft erfolgt.

24. September 1969.
Karton-Doebeli AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Freiestrasse 138, Zürich 7. Statutendatum: 29. August 1969. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Gesellschaft übernimmt diejenigen Aktiven (Fr. 2 549 160.40) und Passiven (Fr. 1 752 374.45) der Einzelfirma «Fritz Döbeli», in Zürich, die in der Übernahmebilanz per 31. Dezember 1968 enthalten sind, zum Preis von Fr. 796 785.95, wovon Fr. 500 000 auf das Grundkapital angerechnet. Andere alle die in der erwähnten Bilanz aufgeführten Aktiven und Passiven übernimmt die Gesellschaft nicht, doch gelten die von der Einzelfirma seit dem 1. Januar 1969 abgeschlossenen Geschäfte als auf Rechnung der Gesellschaft erfolgt. Zweck: Handel mit und Verarbeitung von Karton aller Art und seinen Ersatzstoffen. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. VR (Verwaltungsrat): 1-5 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: Fritz Doebeli, von Fahrwangen, in Zürich, Präsident; Bertha Doebeli, von Fahrwangen, in Zürich, und Dr. Moritz Ottiker, von Bauma, in Zürich, alle drei mit Einzelunterschrift. Einzelunterschrift führen ferner Leo Urech, von Seon, in Wädenswil, und Ernst Brandenberger, von Zürich, in Wädenswil. Kollektivprokura zu zweien erteilt an Alfred Aldis, von Zürich, in Langnau am Albis.

24. September 1969.
Spenglermeister- und Installateurverband der Stadt Zürich und Umgebung, in Zürich I, Genossenschaft (SHAB Nr. 78 vom 2. 4. 1968, S. 695). Mit Beschluss ihrer Generalversammlung vom 22. Februar 1969 hat sich diese Genossenschaft aufgelöst. Die Liquidation ist nach Angabe der Beteiligten durchgeführt. Die Löschung der Firma kann mangels Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

24. September 1969.
Spenglermeister- und Installateur-Verband der Stadt Zürich und Umgebung, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Statuten vom 22. Februar 1969 ein Verein. Er bezweckt die umfassende Wahrung und Förderung der gemeinsamen Berufsinteressen. Seine Mittel beschafft sich der Verein durch Mitgliederbeiträge, Busen, Konventionstrafalen und freiwillige Zuwendungen. Organe sind die Generalversammlung, die Verwaltung von fünf bis sieben Mitgliedern, die Kalkulationskommission, die Spezialkommissionen, das Sekretariat und die Kontrollstelle. Der Verein wird vertreten durch Paul Leonhardt, von und in Zürich, Präsident; René Scherrer, von und in Zürich, Vizepräsident; Ernst Burren, von Köniz, in Zürich, Kassier; Peter Vetterli, von Wagenhausen, in Zürich; Franz Hiller, von und in Zürich; Bruno Biondi, von Meride und Zürich, in Oberengstringen und Jakob Schmid, von und in Zollikon, weitere Mitglieder der Verwaltung, sowie durch Werner Leutenegger, von Eschikon, in Zürich, Geschäftsführer. Die Genannten führen Kollektivunterschrift in der Weise, dass der Präsident oder der Vizepräsident mit einem der anderen Mitglieder der Verwaltung oder mit dem Geschäftsführer zeichnen. Geschäftsdomizil: Rämistrasse 35 in Zürich 1.

24. September 1969.
Verein zur Förderung der Wasser- und Lufthygiene (VFWL) im Bereich der Erdölprodukte und flüssiger Chemikalien (Association pour la sauvegarde de l'hygiène de l'eau et de l'air (ASHEA) dans le domaine des produits pétroliers et produits chimiques liquides), in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Statuten vom 11. April 1969 ein Verein. Er bezweckt, alle Kreise der Wirtschaft zusammenzufassen, die Erdölprodukte und/oder flüssige Chemikalien herstellen, befördern, lagern, vertreiben oder verbrauchen; die Lager- und Transporteinrichtungen für Erdölprodukte und/oder flüssige Chemikalien bauen, ausrüsten, reinigen und kontrollieren oder Anlagen für die Umwandlung solcher Stoffe herstellen und die auf dem Wege der Selbsthilfe bereit sind, die diesen Stoffen und Einrichtungen innewohnenden Gefahren für die Wasser- und Lufthygiene zu bannen. Ein Inspektorat zu schaffen, das sich in den Dienst der Wirtschaft und Behörden stellt und mit allen geeigneten Mitteln auf dem betreuten Gebiet mithilft, die Reinhaltung von Wasser und Luft zu fördern, und als Trägerorganisation des Inspektorates die finanziellen Mittel aufzubringen, bis es sich selbsttragend gestalten lässt. Der Verein beschafft sich seine Mittel durch Mitgliederbeiträge. Organe: die Mitgliederversammlung, der Vorstand von fünfzehn oder mehr Mitgliedern, das Inspektorat und die Kontrollstelle. Werner Jauslin, von Muttenz, in Muttenz, ist Präsident; Walter Kunz, von Zürich, in Küssnacht, Vizepräsident; Dr. Willy J. Ernst, von Wigoltingen, in Winterthur; Hans Fritz Fahrni, von Eriz, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen und Dr. Ernst Iselin, von Muttenz und Basel, in Dornach, weitere Mitglieder des Vorstandes; Dr. Hermann Maurer, von Schmiedrued, in Birmensdorf, Sekretär (dem Vorstande nicht angehörend). Die sechs Genannten führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Militärstrasse 24 in Zürich 4.

24. September 1969. Autobehöher, Garageeinrichtungen.
Th. E. Wild AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1968, S. 394). Betrieb eines Handels- und Fabrikationsunternehmens für Autobehöher und Garageeinrichtungen usw. Statuten am 17. September 1969 abgeändert. Die bisherigen 380 Aktien zu Fr. 1000 lauten nun auf den Namen. Durch Ausgabe von 120 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 380 000 auf Fr. 500 000 erhöht worden; zerlegt in 500 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. Dr. Fridolin Allmann, Ulrich Tron und Max Gantschi aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans Kaspar Stiffler, von Davos, in Erlenbach ZH, Präsident, und Gertrud Bühler, von Zürich, in Biel BE.

24. September 1969.
Badekurpräparate-Aktiengesellschaft, in Zürich 8 (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1969, S. 1203). Herstellung und Verkauf von Badekurpräparaten usw. Die Generalversammlung vom 27. Mai 1969 hat die Statuten geändert. Die Gesellschaft kann in der ganzen Schweiz und im Ausland Badekurhäuser für Pensionäre und Ruhezentren (Altersheime) erstellen und einrichten.

24. September 1969. Blumen.
Maria Binder, in Zürich, Bahnhofplatz 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Maria Binder, von Riggisberg, in Zürich 3. Handel mit Blumen. (Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 57, Abs. IV, HRV.)

24. September 1969.
J. Eicher, Fleisch en gros, in Stäfa. Inhaber dieser Firma ist Josef Eicher, von Eschenbach SG, in Stäfa. Handel en gros mit Fleisch und Betrieb eines Schlachthauses. Allenbergstrasse 48.

24. September 1969. Waren aller Art.
Desco von Schulthess & Co., in Zürich I, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 10. 6. 1969, S. 1325). Import und Export sowie Transithandel und Vertretungen mit Waren aller Art usw. Einzelprokura ist erteilt an Fritz Kleiner, von Zürich, in Stäfa.

24. September 1969.
Schweizerische Industriegesellschaft, Zweigniederlassung in Rafz (SHAB Nr. 76 vom 1. 4. 1969, S. 720). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Neuhausen am Rheinfl. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Wilhelm Staufner, von Birrwil, in Neuhausen am Rheinfl.

24. September 1969.
Aktiengesellschaft Franz Brozinevic & Cie., Motorwagenfabrik, Wetzikon, in Wetzikon (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1967, S. 974). Neu ist in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden Pia Brozinevic, von Zürich, in Vaduz.

24. September 1969.
Ueberseebank AG., in Zürich 6 (SHAB Nr. 164 vom 16. 7. 1968, S. 1544). Neu sind in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden Dr. Herbert Brauer, deutscher Staatsangehöriger, in Frankfurt, und Luciano Riggio, italienischer Staatsangehöriger, in Rom.

24. September 1969. Textilien.
Texoplast AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 126 vom 31. 5. 1968, S. 1168). Handel mit sowie Export und Import von Textilien usw. Karl Korrodi, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, nun Präsident desselben; führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Véronique Korrodi, von und in Zürich, und Rochus Tobler, von Lutzenberg AR, in Niedergrlatt.

24. September 1969.
Monaval Finanz AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1969, S. 619). Finanzgeschäfte jeder Art usw. Statuten am 17. September 1969 geändert. Durch Ausgabe von 2000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurde das Grundkapital von Fr. 3 000 000 auf Franken 5 000 000 erhöht, zerlegt in 5000 Inhaberaktien zu Fr. 1000, alle voll liberiert.

24. September 1969.
Glatt Käse AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Wehntalerstrasse 340, Zürich II. Statutendatum: 1. September 1969. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Zweck: Ausbeutung von Wandkies im Glattal, sowie dessen Vertrieb. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates: Adolf Bader jun., von und in Zürich, mit Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Ernst Hedinger, von und in Hedingen.

24. September 1969. Maler- und Tapezierergeschäfte.
Veglio Agosti AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Furtalstrasse 64, Zürich II. Statutendatum: 11. September 1969. Grundkapital: Fr. 120 000, voll liberiert, 120 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Risveglio Agosti», in Zürich, mit Aktiven (Fr. 144 649.20) und Passiven (Fr. 24 351.10) gemäss Übernahmebilanz per 31. Dezember 1968 zum Preise von Fr. 120 298.10, wovon Fr. 114 000 auf das Grundkapital angerechnet. Zweck: Betrieb eines Maler- und Tapezierergeschäftes. Kann auch Vertretungen der Farbenindustrie übernehmen und sich an andern Unternehmungen beteiligen. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: Risveglio Agosti, Präsident, und Hedwig Agosti, geb. Spalinger, beide von und in Zürich, beide mit Einzelunterschrift.

24. September 1969. Planungen.
Gardisette International AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1969, S. 911). Ausarbeitung der unternehmerischen Planung für die gesamte Gardisette-Gruppe usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Rudolf Treichler, von Seengen, in Meggen, als Präsident und Delegierter. Direktoren mit Einzelunterschrift: Heinrich Oelmann, deutscher Staatsangehöriger, in Dogern (Deutschland), und Hans-Günther Hagig, deutscher Staatsangehöriger, in Emsdetten (Deutschland). Neu hat Kollektivprokura Felix Huber, von Unterunkhofen, in Scherzengbach; letzterer sowie der bereits eingetragene Prokurist Wilhelm Schwitzer zeichnen gemeinsam oder ein jeder von ihnen mit je einem Mitglied des Verwaltungsrates, nicht jedoch mit den Direktoren Heinrich Oelmann oder Hans Günther Hagig.

24. September 1969.
Cartonagefabrik Wädenswil AG., in Wädenswil (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1963, S. 3267). Dr. Heinrich David aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie Prokura von Hermann Zurmühle erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates

Kanton Basel-Stadt

5½ % Anleihe 1969 Oktober

Konversion bzw. Rückzahlung der am 15. Oktober 1969 fälligen 3¼% Anleihe 1947 von Fr. 40 000 000.— sowie Finanzierung verschiedener Bauvorhaben.

Betrag: Fr. 50 000 000
 Ausgabekurs: 100,40% + 0,60% eidg. Stempel
 Laufzeit: längstens 15 Jahre
 Kotierung: Börsen von Basel, Bern und Zürich
 Zeichnungsfrist: 3. bis 9. Oktober 1969, mittags
 Liberierung: 15. bis 31. Oktober 1969

Konversionsanmeldungen und Barzeichnungen werden von den Banken spesenfrei entgegengenommen, wo auch Prospekte, Konversions- und Zeichnungsscheine erhältlich sind.

Basler Kantonalbank
 Kartell Schweizerischer Banken
 Verband Schweizerischer Kantonalbanken

Skilift Funs-Glaretsch AG, Disentis

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, 18. Oktober 1969, 14 Uhr, im Hotel Bellavista, Disentis

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 19. Juli 1969.
2. Orientierung und Beschluss über den Verkauf des «Skiliftes Funs-Glaretsch AG Disentis» an die «Bergbahnen Disentis AG, Disentis».
3. Beschlussfassung über die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft.
4. Verschiedenes und Umfrage.

Stimmkartenabgabe ab 13.30 Uhr im Hotel Bellavista. Stellvertretung ist nur durch Aktionäre gestattet. Für den Auflösungsbeschluss der Gesellschaft ist die Zustimmung von 2/3 sämtlicher Aktienstimmen erforderlich. Wir bitten deshalb alle Aktionäre, welche nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen können, sich mit Vollmacht vertreten zu lassen und diese Vollmacht bis spätestens 14. Oktober 1969 dem Präsidenten des Verwaltungsrates zuzustellen.

Disentis, 24. September 1969

Namens des Verwaltungsrates:
 L. Vincenz, Präsident

Luftseilbahn Erlenbach i. S. - Stockhorn AG (LEST)

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 18. Oktober 1969, 15.30 Uhr, im Hotel Krone, in Erlenbach i.S.

Traktanden:

1. Abnahme Geschäftsbericht 1968.
2. Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz per 31. Dezember 1968, Bericht der Kontrollstelle.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Statutarische Wahlgeschäfte:
 - a) Verwaltungsrat
 - b) Kontrollstelle

Geschäftsbericht mit Rechnung pro 1968 und Bericht der Kontrollstelle werden statutengemäss vom 8. Oktober 1969 hinweg zur Einsicht der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft aufgelegt. Zur Generalversammlung sind nur die Inhaber von Eintrittskarten zugelassen. Zur Vertretung sind die Eintrittskarten dem Vertreter zu übergeben oder der Gesellschaft zuzustellen. Schriftliche Vollmachten sind nicht erforderlich, indem die Eintrittskarten auf den Inhaber lauten. Die Eintrittskarten können bis Donnerstag, den 16. Oktober 1969, bezogen werden gegen Nachweis des Aktienbesitzes (Hinterlegung der Aktien oder Vorlage eines Ausweises über die Hinterlegung bei einer Bank bis nach der Generalversammlung) bei der

Schweizerischen Bankgesellschaft in Bern
 Schweizerischen Volksbank in Bern
 Kantonalbank von Bern in Bern, Thun und Interlaken
 Spar- & Leihkasse in Bern
 Bank in Langenthal
 Spar- & Leihkasse in Thun, Hauptsitz Thun und Filiale Spiez
 Bank Widemann & Co. AG in Zürich
 Spar- & Leihkasse Niedersimmental in Wimmis und Spiez
 Darlehenskasse Erlenbach i.S.

Am Tage der Generalversammlung werden Eintrittskarten von 9 bis 12 Uhr in der Talstation in Erlenbach i.S. gegen Nachweis des Aktienbesitzes ausgegeben. Die Eintrittskarten berechtigen am Tage der Generalversammlung zu freier Fahrt auf das Stockhorn (Betriebsaufnahme der II. Sektion am 26. September 1969).

Erlenbach i.S., den 23. September 1969

Der Verwaltungsrat

Ammonia Casale SA, Massagno

Le dividende pour l'exercice 1968 sera payable à partir du 6 octobre 1969, auprès des banques suivantes:

E. Gutzwiller & Cie, Bâle
 Banca della Svizzera Italiana, Lugano
 Crédit Suisse, Zurich
 Hentsch & Cie, Genève
 Union de Banques Suisses, Neuchâtel

contre présentation du coupon N° 18 à raison de
 sous déduction de l'impôt fédéral anticipé perçu à la source de 30%

Fr. 12.—
 Fr. 3.60

soit net Fr. 8.40

Massagno, le 29 septembre 1969

Le conseil d'administration

S.I. Mail Temple «B»

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le vendredi 17 octobre 1969, à 15 h., chez MM. Broillet & Cie, 23, Quai des Bergues, Genève.

Ordre du jour:

Démission de l'administrateur en fonction et nomination d'un nouvel administrateur.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées contre présentation des titres chez Broillet & Cie, 23, Quai des Bergues, Genève.

CRÉDIT FONCIER VAUDOIS

Emission d'un emprunt

5½% de Fr. 30 000 000
 SÉRIE 49, 1969

destiné à la conversion et au remboursement de l'emprunt 4¼% série 21 de 1957.
 Le solde du montant non converti sera offert en souscription publique.

CONDITIONS DE L'EMPRUNT:

Durée: 15 ans
 Coupures: Fr. 1000 et Fr. 5000 au porteur
 Cotation: aux principales bourses suisses

PRIX D'EMISSION:

100%

plus 0,60% timbre fédéral

DÉLAI DE SOUSCRIPTION:
 du 3 au 9 octobre 1969, à midi

CRÉDIT FONCIER VAUDOIS

BANQUE CANTONALE VAUDOISE

Les conversions et les souscriptions sont reçues sans frais auprès des banques susnommées et autres établissements bancaires où l'on peut se procurer le prospectus, les bulletins de souscription et les demandes de conversion.

Bank Rohner + Co. AG, St. Gallen

Zürich Lugano Chiasso

Dividendenzahlung

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 30. September 1969 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1968/69 wie folgt festgelegt:

12% auf Inhaberaktien zu nom. Fr. 250.—	Fr. 30.—
abzüglich 30% Verrechnungssteuer	Fr. 9.—
	netto Fr. 21.—
12% auf Partizipationsscheine zu nom. Fr. 25.—	Fr. 3.—
abzüglich 30% Verrechnungssteuer	Fr. —90
	netto Fr. 2.10

Die Auszahlung erfolgt ab 1. Oktober 1969 gegen Einlieferung von Coupon Nr. 9 ab Aktien und Partizipationsscheinen an den Schaltern unseres Hauptsitzes sowie unserer Niederlassungen.

Association diocésaine de Besançon 1964

Emprunt obligataire 5%

jouissance 1^{er} novembre

Le 24 septembre 1969 dans nos locaux, en présence du notaire M^{re} G. Burnier, ont été tirées au sort les 58 obligations au porteur suivantes de Fr. 1000.— nominal chacune:

61 à 70	301 à 310
81 à 90	314 à 320
131 à 140	351
211 à 220	

Les titres sus-mentionnés, munis des coupons du 1^{er} novembre 1970 au 1^{er} novembre 1974, devront être présentés au remboursement aux guichets de la Banque de Commerce et de Financement Bancofin SA, 57, avenue Ruchonnet, Lausanne.

Bancofin SA

Società Locarnese di Partecipazioni e Immobiliare Locarno

Pagamento di dividendo

L'assemblea generale degli azionisti della nostra società del 30 settembre 1969, ha deciso di distribuire per l'esercizio 1968/1969 un dividendo di Fr. 8.— per azione, pagabile dal 1^o ottobre 1969 contro consegna della cedola N° 8, sotto deduzione dell'imposta preventiva del 30% in

Fr. 5.60 netti

presso l'Unione di Banche Svizzere, Locarno.

Locarno, 30 settembre 1969

Società Locarnese di Partecipazioni e Immobiliare

Wer nicht inseriert ... wird vergessen



Wer ist Gabriele?

Kurt Huber Werbebüro

Sie kommt sieben aus Nürnberg. Und überall löst sie Begeisterung aus. Kein Wunder, denn hübsch ist sie. Und sanft dazu. Sie ist gut gebaut und trotzdem zierlich. Ihre Schnelligkeit ist sprichwörtlich. Und Verlass ist auf sie. Sei es zuhause, auf einer Geschäftsreise oder in den Ferien. Ein Luxusdänchen ist sie nicht. Dazu ist sie viel zu vernünftig. Übrigens: Ihr genauer Name ist «gabriele 5000». Sie ist die neue elektrische Portable von Triumph. Ihr Preis ist eine kleine Sensation: Fr. 1240.—

HA

Coupon

Senden Sie mir einen ausführlichen Prospekt, aus dem ich nähere Details über die «gabriele 5000» ersehen kann.

Ich möchte mich gerne selbst von den Qualitäten der «gabriele 5000» überzeugen. Bitte führen Sie mir die Maschine unverbindlich vor.

Name: _____

Adresse: _____

PLZ/Ort: _____

Generalvertretung für die Schweiz:
Erhard Wipf AG, Nüscherstrasse 30
8001 Zürich, Telefon 051 25 67 12

WIPF BÜRO

Triumph



LYKES LINES		PROCHAINS DEPARTS (sauf imprévu)				DATES D'ARRIVEES			
Vapeurs	Bremen	Hamburg	Rotterdam	Anvers	Le Havre	New Orleans	Houston	Galveston	
ss. Leslie Lykes	—	—	—	30. 9. 69	2. 10. 69	23. 10. 69	25. 10. 69	27. 10. 69	
ss. James Lykes	4. 10. 69	2. 10. 69	6. 10. 69	7. 10. 69	—	21. 10. 69	23. 10. 69	25. 10. 69	
ss. Sheldon Lykes	11. 10. 69	5. 10. 69	7. 10. 69	9. 10. 69	13. 10. 69	28. 10. 69	30. 10. 69	1. 11. 69	
ss. Jean Lykes	20. 10. 69	13. 10. 69	—	—	24. 10. 69	6. 11. 69	8. 11. 69	10. 11. 69	

Renseignements par les agents généraux de fret pour la Suisse:
RODOLPHE HALLER SA
 1211 Genève 2, 7, rue des Gares
 Tél. (022) 33 65 10 — Télex: 2 21 61
 4002 BALE, St. Albanvorstadt 17
 Tél. (061) 23 98 55 — Télex: 6 23 33

Agent dans les ports:
BREME: Lykes Lines Agency, Inc. Martinistrasse 34
ROTTERDAM: Lykes Lines Agency, Inc. Westplein 2
ANVERS: Bureau Maritime H. G. Ahlers SA, Tavernierskaai 4
LE HAVRE: Consortium Maritime Franco-Américain
 142, Boulevard de Strasbourg
GENES: Paolo Scerni, Piazza Portello 10
VENISE: Adriatic Shipping Co, Calle Largo XII Marzo 2098
TRIESTE: Ellermann & Wilson Lines Agency Co. Ltd.
MARSEILLE: Consortium Maritime Franco Américain
 68, Boulevard de la Major

Englisch in England

BOURNEMOUTH Steetlich anerkannt
 Hauptkurse (lang- und kurzfristige) Beginn jeden Monat
 Ferienkurse Juni bis September
 Vorbereitungskurse auf das Cambridge Proficiency Examen
 Ausführliche Dokumentation für alle Kurse erhalten Sie unverbindlich von unserem Sekretariat ACS E. 8008 Zürich, Seefeldstrasse 45, Tel. 051 47 7911, Telex 62529

LONDON OXFORD
 Sommerferienkurse
 an Universitätszentren
 ANGLO-CONTINENTAL SCHOOL OF ENGLISH
 Die führende Sprechschule in England

Gutfe
 Stempel
 und
 Schilder
 von

WANGER + ULRICH AG
 8401 WINTERTHUR

Lagerhaus Glattbrugg Zürich

SBB-Anschlussgeleise, LKW-Rampe

freie Lagerkapazität

Lagerhaus Glattbrugg, 8152 Glattbrugg ZH
 Telefon (051) 83 67 87

Bandelsen


FISCHER & CO.
 5734 REINACH

Irosselli

Büro-Organisation

Stahlmöbel Mod. MTF 02

Tischplatte in Polyton 156 x 72



Fr. 520.- ab Lager

8050 ZÜRICH
 Jungstrasse 2
 Tel. (051) 48 46 29

1204 GENEVE
 Rue du Stand 60
 Tel. (022) 24 43 40

Broschüre

Warenumsatzsteuer

Ausgabe
 Mai 1969

Preis: Fr. 1.80

Einzahlungen auf
 Postcheckkonto
 30-520

Schweizerisches
 Handelsamtsblatt
 3000 Bern.

Nordostschweizerische Kraftwerke AG
 Baden

5 1/2 % Anleihe, 1000 von Fr. 50000000

Obigation
 Fünfhundert Franken

Die Nordostschweizerische Kraftwerke AG emittiert hiermit die oben beschriebene Obigation zum Zweck der Finanzierung von Zentraleinrichtungen zu schätzen 1969 verpflichtet sich, diesen Betrag gemäss den in der Obigation festgelegten Bedingungen zu verzinsen und zurückzahlen.

Baden, den 1. März 1969


Nordostschweizerische Kraftwerke AG
 Badenerstrasse 100
 4002 Baden

5 1/2 %
 5000
 1968

wir drucken Aktien...

Obligationen, Zertifikate, Checks, Garnituren, und alle anderen Wertpapiere. Wir sind eine der wenigen Druckereien in der Schweiz, die Wertpapiere im eigenen Betrieb herstellen — vom ersten Entwurf bis zum fertigen Produkt. Wenn es gewünscht wird, auch auf schweizerische Sicherheitspapiere mit eigen-

nen Wasserzeichen. Die Wertpapierabteilung ist eine unserer Spezialabteilungen, die grösste Sicherheit bietet und Ihre Wünsche verwirklichen kann. Wenden Sie sich bitte an unsere Berater, A. Trüb & Cie. AG, 5001 Aarau, Telefon (064) 22 30 32, oder an unser Verkaufsbüro in Zürich, Telefon (051) 32 72 19.

 harte Nüsse haben wir gerne — überlassen Sie uns Ihre Druckprobleme — die härtesten haben wir am liebsten

Offsetdruck • Buchdruck • Trübdruk Aarau

Modernes Verkaufsunternehmen der graphischen Branche in Bern bietet jüngerem, bilanzsicherem

Buchhalter

vielseitige, interessante und entwicklungsfähige Dauerstelle.

Arbeitsgebiet:
 Fakturwesen und die entsprechenden Vorbereitungen
 Finanzbuchhaltung
 Internes Abrechnungswesen
 Vor-, Zwischen- und Nachkalkulation
 Verwaltung mehrerer Liegenschaften

sowie alle damit verbundenen Probleme

Eintritt nach Vereinbarung. Die schriftlichen Offerten mit den üblichen Unterlagen sind an die Geschäftsleitung der Firma Louis Cerutti, Bern, Bethlehemstrasse 36, zu richten.

LIMMATHOF BADEN

eig. Thermalschwimmbad
 ☎ 056 2 60 64 Prospekte E. Müller

Stahlmöbelfabrik
 F. Gut AG
 Hägendorf
 Tel. (062) 46 11 49

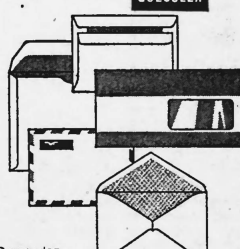
Pultsockel Typ 54 M



Verlangen Sie Prospekte und Bezugsquellenwechsel

Enveloppes Goessler

à usages multiples, riche assortiment en stock



Demandez notre offre!

H. Goessler S. A., 8045 Zurich
 Fabrique d'enveloppes
 tél. (051) 35 66 60

NEU! **VR** AKTUELL!

Demnächst erscheint die Ausgabe 1969/70 des alphabetisch-verzeichneten schweizerischen Verzeichnisses der Verwaltungsgemeinschaften

neu mit vollständiger Adressangabe!
 Bestellen Sie dieses einjährige Informationswerk zum Subskriptionspreis von Fr. 55.- (ab 1. 12. 69 Fr. 70.-)

Am besten sofort. Bei Ihrer Buchhandlung oder direkt beim Verleger
 MOSSE-ANNONCEN AG, Zurich,
 Tel. 051 47 34 00

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

Die **Depositenhefte** Nrn. 20373 und 43989, ausgestellt von der Migros Bank, mit einem Guthaben von Franken 2 354.45 und Fr. 2 085.30, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieser Depositenhefte werden hiermit aufgefordert, diese innert 6 Monaten von heute an gerechnet an den Schaltern der Migros Bank vorzuweisen, widrigenfalls diese Depositenhefte als kraftlos erklärt und an deren Stelle ein neues ausgestellt würde.

Zürich, 29. September 1969

Migros Bank

 Inserate erschliessen den Markt

INFORMATIONEN - INKASSI

im In- und Ausland zu vorteilhaften Bedingungen



gegründet 1888

Sekretariat:
 Schweiz. Verband Creditreform
 Neugasse 16, 6300 Zug

Bitte abtrennen

Senden Sie uns nähere Unterlagen zur Prüfung.

Firma
 Genaue Adresse

Express-Kredite

Fr. 500.- bis Fr. 10 000.-

- Keine Bürgen; Ihre Unterschrift genügt
- Diskretionsgarantie

Bank Prokredit
 8023 Zürich
 Löwenstrasse 52
 Telefon 051 / 25 47 50

X Es lässt sich alles ganz einfach per **Posterledigen**. Express-Bedienung

Name
 Strasse
 Ort

Verlangen Sie vom SHAB. unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft»